

Fra: Oiva Jarva <oivajarva@gmail.com>

Sendt: 1. juni 2020 22:13

Til: minorities.fcnm@coe.int; minlang.secretariat@coe.int; Jarvajanoiva@gmail.com; Haare Cecilie <Cecilie.Haare@kmd.dep.no>

Emne: Norges femte rapportering på Europarådets remmekonvensjon om beskyttelse av nasjonale minoriteter - <<Send inn høringssvar>>

Det kongelige kommunale- og moderniseringsdepartement -
<<Send inn høringssvar>> på regjeringen.no/id2701644.

SKYGGERAPPORT TIL EUROPARÅDET fra
FORENINGEN FOR SKOLTE-/ØSTSAMENE I NEIDEN-NORGE [org.nr. 917 839 166](https://www.org.nr.917839166).

Gjelder også:

RAMMEKONVENSJONEN: <minorities.fcnm@coe.int>

MINORITETSSPRÅKPAKTEN: <minlang.secretariat@coe.int>

Det vedlegges et følgeskriv (2 ark) -og 17 stk. dokumenter mrk. 1 - 17.

Det henledes en spesiell oppmerksomhet til dok.nr..12 -og 13.

Videre til [dok.nr.](#) 15 og 16.

Så til dok. nr. 17, hvor de ansvarlige myndigheter i Finnmark begår "justismordet" mot skolte-/østsamene fra Neiden-/Norge (med påholden penn - m.p.p.). !!!

Det heter i tilsent høringsutkast:

SAMENE I NORGE:

Anerkjennelse av Norge opprinnelig er etablert på territoriet til to folk - samer og nordmenn - og at begge folkene har den samme rett og det samme krav på å kunne utvikle sin kultur og sitt språk.

Hvorfor er da "Skoltespråket" ikke lenger eksisterende i "Språkplakaten" ?

DENNE PRINSIPIELLE LIKEVERDIGHETEN ER SLÅTT FAST I GRUNNLOVEN § 108.

Er ikke skolte-/østsamer hverken samer eller nordmenn, og er de heller ikke norske borgere som skal være beskyttet av lovens § 108 ?

Neiden, den 11. juni 2020

Med hilsen

Foreningen for skolte-/østsamene i Neiden/Norge (org. nr. 917 839 166)

Den ortodokse kirke i Norge (org. nr. 971 278 315)

Oiva J.G.Jarva

Styrets leder/Starost

Norsk rensame ACCEPTERAR INTE den finska skoltsamiska lagen som har utarbetats av den förre presidenten Urho Kekkonen och KRITISERAR även professor Einar Niemi historiska undersökningar



Erkebiskop Gabriel vigsler/innsetter starost Oiva 2011

[Handwritten signature]

Något om Sannhetskommisjonenens samhälleliga uppdrag – Svarar Elin Magga

Maggas dotter har tagit upp hur många rättegångar hennes far har vunnit. Ja - ju mer tvister det blir, desto mer förstärks tvivlen om självaste rättsunderlaget. Sanningshalten kan därför i slutändan endast avgöras av de historiska fakta.

När en kommitté av erfarna och mycket kompetenta forskare förhåller sig till historisk djupförståelse, ställer den sig inte på något sätt över rättsväsendets oberoende samhällsuppgift. Deras krav på sanning och tillförlitlighet är minst lika exakt och sträng, som när BDO/ före detta ekobrottschef Erling Grimstad erhöll den bekräftade dokumentationen till Foreningen for skolte-/østsamene i Neiden från korrespondensen med statliga myndigheter.

Ingen kan heller bortse från den historiska fakta att skolt-samerna har funnits i Neiden sedan 1600-talet i sin egen oberoende sameby (skolt-siida) som sträcker sig från Kirkenäs till Ivalo i Finland. De så kallade "förnorskningsåtgärderna" omkring 1900, som offentliga tjänstemän genomförde och förvaltade till deras egen fördel, hade brutala konsekvenser för en särskilt utsatt minoritet. Detta är Sanningskommissionens uppgift att undersöka närmare – och inte sig själv.



Oiva J.G. Jarva
Starost för ortodoxa kyrkan i Norge
Förtroendeman för Norges skolter

Bilagor:

Kyrklig fullmakt till Oiva J. G. Jarva, Helsingfors / Oslo – 2018.05.26

Kyrklig fullmakt till Oiva J. G. Jarva, Décré Rankat nr 51-11 Paris – 2011.04.10

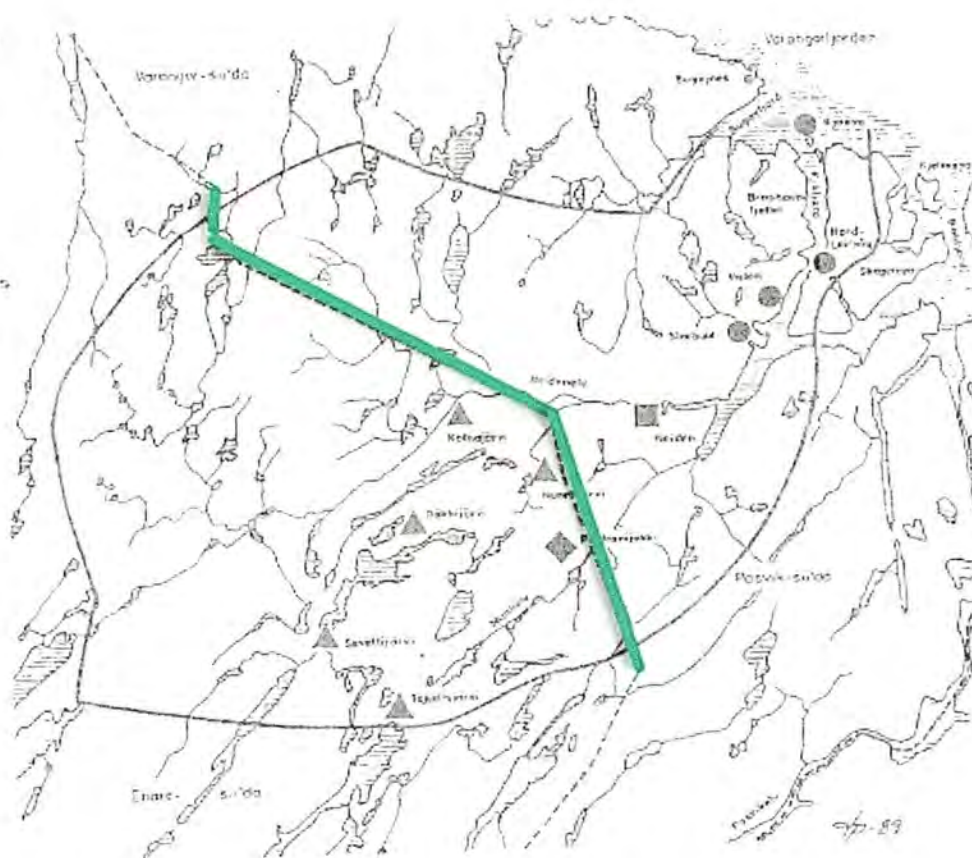
"Trekantavtale" mellom skoltesamene i Russland, Finland og Norge –1993.05.17



IKEDEN-SILUEN

- Riksgrense
- Siidagrense
- Vårboplass
- Sommerboplass
- ▲ Høstboplass
- ◆ Vinterboplass

Målestokk 1:400 000
Kart basert på
kort fra 1959



Øst-/skoltesamenes historie 1993-2000

Et utvalg dokumenter

Neiden april 2020

INNHALDSFORTEGNELSE

3
4
5
6
7
8
9
10



SAMARBEID OG DELTAKELSE I: "REGIONRÅDET FOR BARENTSREGIONEN"-
DEN EURO-ARTISKE REGION.

Vi skoltesamer(østsamer) i Finland (Nellimin/Sevettijärvi) og Norge(Neiden) vil stå samlet om våre rettigheter i høytidligere stadfestet avtaleverk-"Trekantavtale mellom Russland/Finland/Norge, dat. 17.05.93".

Våre russiske samarbeidspartnere i hht. ovennevnte avtale av 17.05.93, er pr. i dag medlemmer i Den Euro-Artiske Region, og vi har drøftet vårt(skoltesamene i Finland/Norge) engasjement som medlemmer i ovennevnte regionrådet. Saken har vært drøftet under våre to siste kulturseminarer henholdsvis, Ravda/Russland i juli 1994 og Sevettijärvi/Finland i oktober 1994.

Vi vil stå samlet om ett medlemskap i "Regionrådet for Barents-regionen" for å fremme en bredest mulig utvikling og samarbeid innen ovennevnte regionrådet, og i særdeleshet utvikle prosjekter under vår felles kultur og tradisjonelle næring.

Sevettijärvi/Neiden, 22. februar 1995

Sergei Kp. Fofanoff
Sergei Kp. Fofanoff (formann)
(Sevettijärvi/Finland)

Otto Borissen
Otto Borissen (formann)
(Neiden/Norge)

Finland (Sevettijärvi)
Sergei Kp. Fofanoff
Sergei Kp. Fofanoff
formann/leder

Norge (Neiden)
Otto Borissen
Otto Borissen
formann/leder



Sergei Kp. Fofonoff



Otto Borissen

[Handwritten signature]

ADVOKAT
PETTER GRAVER
M.N.A.

K O P I

Mogens Thorsens gate 2 B, 0264 Oslo 2
Telefon (02) 55 86 38
Bankkonto: 7058.63.64918

Oslo 19. mars 1993.

Underdirektør Agn G. Grutle,
Det kgl. Utenriksdepartement,
Postboks 8114 Dep.,
0032 Oslo.

TURISTUTVIKLINGSPROSJEKT I BARENTSREGIONEN.

Jeg takker for at du tok imot oss den 11.03.93. Til din orientering vedlegger jeg kopi av et notat som jeg satte opp etter møtet. Hvis du finner noe i dette som du vil korrigere eller supplere, hører jeg gjerne fra deg.

Jeg kan forøvrig fortelle at det allerede har vært kontakt mellom de tre grupper av østsamer. Et felles prosjekt vil bli diskutert i Lovozero i forbindelse med et besøk der av den finske same Sergei Poffonov som er medlem av Samerådet. Besøket skal finne sted i april.

Oiva Jarva skal ha et møte med fylkesordfører Erling Fløtten den 02.04.93.

Med vennlig hilsen

Petter Graver



ØST-SAMENE I NEIDEN

Formann:

Otto Borissen

N-9930 NEIDEN
TELEFON 78 99 61 21
TELEFAX 78 99 64 52
BANKGIRO 4920 20 18873

Jann T. Lund Kommunikasjon
Slemdalsveien 72
0373 Oslo

DATO: 19.03.1999

AD REFERAT FRA "GRENSESEMINAR NR. 9"-VÅKSENÅSEN, 12-og 13.03.99 SAMEPOLITIKK I NORGE OG SVERIGE

Takk for sist.

Det vises til ovennevnte seminar og hvor undertegnede var representert fra foreningen ØST-SAMENE I NEIDEN.

Som avtalt, oversendes kopi av det underlagsmaterielle som undertegnede fremførte, under "replikkinnslag fra salen" på ovennevnte seminar:

1. Program GRENSESEMINAR nr. 9 - "FORVALTNING AV LAND OG VANN"

Undertegnede presiserte østsamenes intensjoner vedr. "retten til land og vann". Nemlig, at østsamene krever tilbake sine bruks- og råderettigheter, til sitt gamle området i Sør-Varanger (Neidensidaen). Østsamene forvaltet enerådige området frem til grensedeling i 1826 og senere også frem til begynnelsen av år 1900, da de mistet (ble fratatt) spesielt de to viktigste former for kultur- og tradisjonelle næringer - reindrift og laksefiske.

2. "TREKANTAVTALE" SAMARBEIDSAVTALE INNGÅTT MELLOM ØSTSAMENE (SKOLTESAMENE) I RUSSLAND - FINLAND - NORGE, 17.05.93

Vist på overhead.

Som fremført på seminaret, bidro Majoritetssamene til å motarbeide denne samarbeidsavtalen. De gikk så langt, at de reiste til Russland i 1993 og utga seg for å være øst-/skoltesamer fra Norge. Dette fikk undertegnede bekreftet av øst-/skoltesamer i Russland, Murmansk, under sitt besøk der i juli 93.

3. SAMARBEID - OG DELTAKELSE I; "REGIONRÅDET FOR BARENTSREGIONEN"- DEN EURO-ARTISKE REGION, datert 22. februar 1995.

Vist på overhead.

Ovennevnte bekrefter det videre samarbeidet mellom øst-/skoltesamer i Russland, Finland og Norge. Barentsrådet nektet midler til dette samarbeidet i 1995.

*/. 2



[Handwritten signature]

ØST-SAMENE I NEIDEN

Det ble bevilget penger til språkopplæring i 1995 - men disse pengene ble brukt til andre formål innen Barentssamarbeidet.

4. Brev fra ØSTSAMENES KOMITE til Nordiske ministerier, datert 27.03.1995 fra formann Sergej Kp. Pofonoff, Finland og viseformann Otto Borissen, Norge.

Brevet ble lest opp av undertegnede på seminaret. Kort konklusjon; Majoritetssamene bidro til at Samerådet nektet kulturmidler til ØSTSAMENES KOMITE for å fremme deres språk (skoltespråket), kultur, religion og håndverkstradisjoner.

5. Tilslutt vedlegges kopi av en avisartikkel i SAGAT av 20.05.89 "Østsamene glemt" fremmet av forfatter og journalist John Gustavsen på landsmøtet til Samenes Landsforbund.

Denne artikkelen underbygger de synspunktene som undertegnede forsøkte å forklare for deltakerne på ovennevnte seminar.

Jeg takker for hyggelig og godt samarbeide under seminaret og håper "østsamenes stemme" blir referert på fyldigst og best måte fra ovennevnte seminar.

Takk for hjelpen.

Med vennlig hilsen
for STYRET I ØST-SAMENE I NEIDEN

Oiva Jarva
Oiva Jarva
styremedlem

Vedlegg



Oiva Gregesioff Jarva

Starost/Daglig leder:
Den ortodokse Kirke i Norge
Org. nr. 971 278 315

Formann/Styreleder:
Foreningen for skolte/østsamene i Norge
Org. nr. 917 839 166

Telefon: +47 995 72 864 / +47 905 89 560
Adresse: N-9930 Neiden, co/Ortodokse kirke
i Oslo, Tvetenveien 13 - N-0664 Oslo
E-post: oivajarva@gmail.com

Oiva Jarva



Ассоциация
КОЛЬСКИХ СААМОВ

183036, г. Мурманск,
ул. С. Дуровкина, 13 кв. 307
Тел.: 5-65-44
от 08.06.93 в 1/4
лв № _____ от _____

AD: Samarbeidskonferanse
avholdt i Murmansk, 1993
forbundet med
"TREKANTAVTALEN"

20/2-2000

Oiva Jarva

RUTSU

Revdan - Sevettijörven ystävyyskylien
vierailumatto 28.6. - 3.7.1993.

Ystävällisesti kutsumme Norjan
Neidenin kulttisaamelaiset Revdan
ja Louzeroon. Erityisesti mainitsemme:

- 1) Oito Borinsen Norjan kulttien
kulttuurisuusneiden
- 2) Oiva Jarva Norjan kulttien ja Oslon
ministeriöiden yhdyneis.
Neiden Norja.

Kuolan Naameliisten yhdistyksen puolesta

Nina Afanasjeva



[Handwritten signature] / Афанасьева



Nina Afanasjeva

URFOLK KONFERANSE

(Skoltesamene fortid og fremtid) i Russland-/Apatity oktober 2001

Foreningen skoltesamene
i Sevettijærvi



Veikko Feodoroff (luottamusmiss/formann)

Maria Feodoroff (sihteri/sekretær)

Domna Fofonoff

Jaana Fofonoff

Helmi Haataja

Tauno Haltta

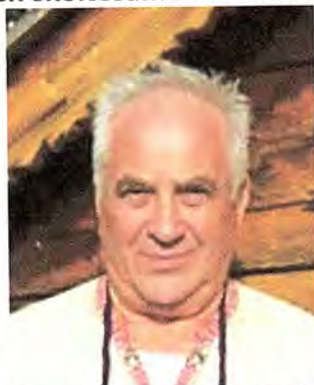
Simo Jafremoff

Pirkko Leena Kiprianoff

Pia Maatta

Maritta Semenoff

Foreningen skoltesamene i Neiden



Oiva J. G. Jarva (luottamusmiss/starost)

Georg Ivanowitz (sihteri/sekretær)

29.10.2001

Skrivet av Maria Feodoroffs på de undertecknades vägnar
(översättning från finska)

Vi kom för att delta i en konferens om öst- och skoltsemisk forskning och vi upplever att vi har, i en fråga som berör oss, blivit åsidosatta. Och detta trots att vi är de berörda, egentliga gästerna. Med all respekt för forskarnas värdefulla arbete upplever vi att det mottagande vi fick bl.a. när det gäller logi inte har uppfyllt våra förväntningar.

Vi upplever att vi blev diskriminerade i förhållande till boendet eftersom vi blev placerade 15 km från själva konferensplatsen och de övriga konferensdeltagarna. Det känns verkligen som om vi kom i andra hand och det FRAMFÖR ALLT i en konferens koncentrerar sig om forskning och debatt som angår oss direkt. För vem berör öst- och skoltsemisk forskning och debatt mer, både personligen och generellt, än just oss?



29.11.2007
35

Me tulimme itä-/keltasaamelaisien tutkimusta
koskevaan konferenssiin ja koemme, että olemme
jätäneet meitä koskevassa asiassa toissijaiseksi,
kun me olemme kuitenkin asiaa koskevat
ensisijaiset vieraat. Kaikesta kunnioituksesta
tutkijoiden arvokasta työtä kohtaan huolima-
ta, koemme, että saamme ⁿⁱⁱⁿ kohtelu mm.
majoituksen suhteen ei vastannut odotuksia

Koemme, että majoitus oli syrjivää, kun
meidät majoitettiin n. 15 kilometrin pää-
hän konferenssiin kekkontunneispaikasta ja
muusta konferenssiin osallistuvasta lähesti-
tuntua todella, kuin me olimme toissija-
isissa ~~KUNNIOITUKSESSA~~ meitä itseämme koske-
vassa tutkimuksessa ja keskustelussa.
Käytä itä-/keltasaamelaisia koskeva
tutkimus ja keskustelu eriten kos-
kettaa sekä henkilökohtaisesti että
yleistesti kuin meitä.

Heads

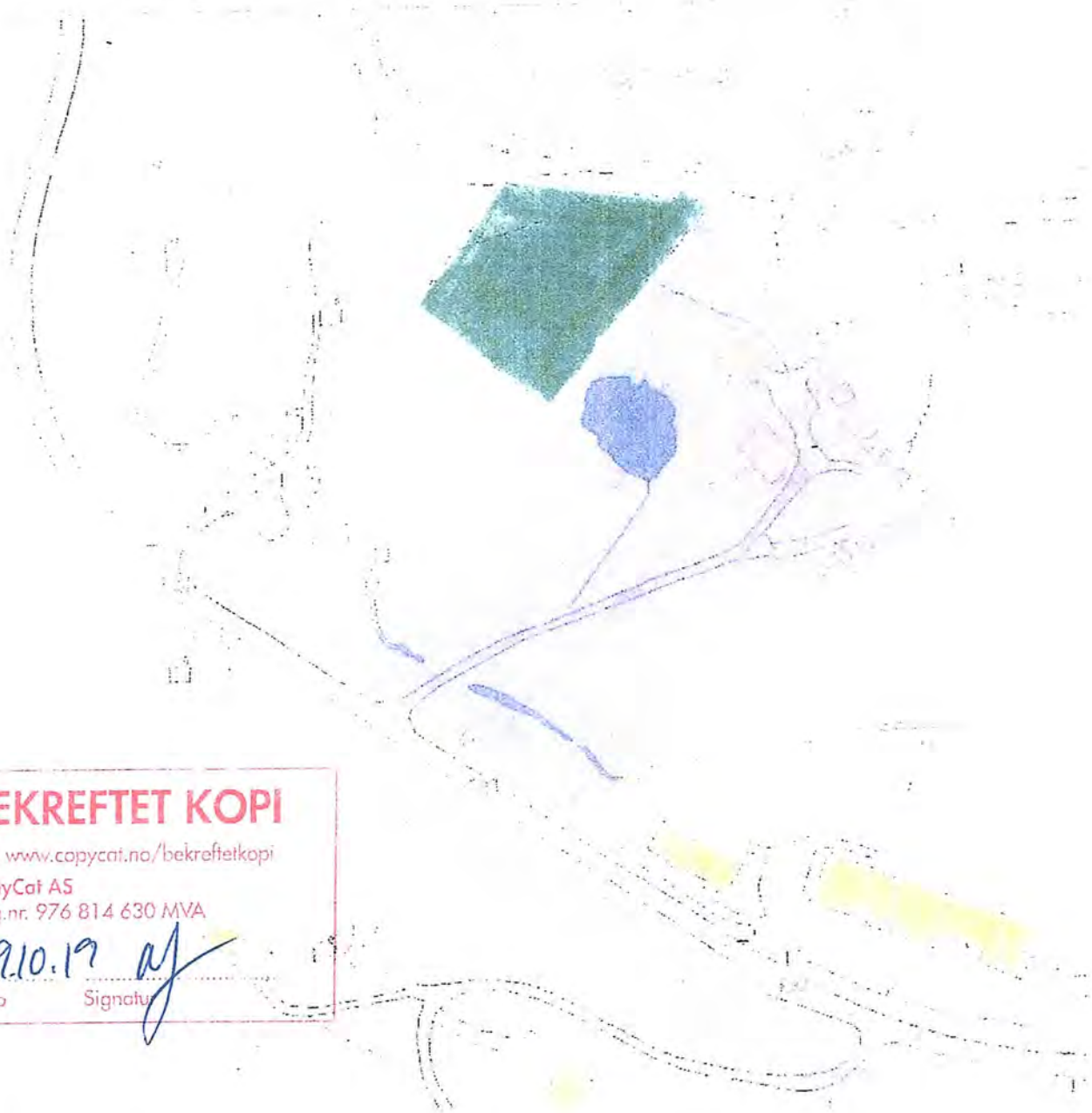
Arvoisa Viipurin Keskustelu
Maria Fedoroff
Heikki Aho
Jouko...
Keskustelu
Päiväkirja
Jouko...
Keskustelu
Päiväkirja
Jouko...



nr. 12

ARVEJORDEN I NEIDEN

Skolte-løstsamenes ARVEJORD-fellelseie 442 Dekar/måll i Skoltebyen Njåvdam. Dette i hht. gml.russiske jord-dokumenter i Unesco-arkivet Geneve. Området strekker seg fra øvre stryket/Kåpålå Skoltefossen og nedover Neidenelven til "Korbinesset/gml.Internatet" ved Neidenelven.



BEKREFTET KOPI
 Ref. www.copycat.no/bekreftetkopi
 CopyCat AS
 Org.nr. 976 814 630 MVA
 29.10.19 *[Signature]*
 Data Signatur

Den øst-/skoltesamiske arvejord i Neiden

Opprinnelig inndeling	I dag	Rest i dag	Annektert	Sum
1. Gnr 8 bnr 20 Boris Ivanovitsch		12,5		12,5
2. Gnr 8 bnr 21 Micit Ivanovitsch		12,3		12,3
3. Gnr 8 bnr 23 Sava Romanov	Sør-Varanger kom.	11,7	4,8	16,5
4. Gnr 8 bnr 22 Nicolaivitsch	Sametinget		14,8	14,8
5. Gnr 8 bnr 24 Ondrevitsch	Sametinget		13,3	13,3
	SUM	36,5	32,9	69,4
		52,6%	47,4%	

[Signature]

no. 13

Oppsummering av arvejordens restarealer som fortsatt tilhører det øst-/skoltesamiske miljø i Neiden:

Rest i dag	Hovedbøle	Utskilt	Utskilt	Utskilt	Utskilt	
1. Gnr 8 bnr 20	10,5	2				12,5
2. Gnr 8 bnr 21	6,9	1,8	1,8	1,8		12,3
3. Gnr 8 bnr 23	4,8	5,4	4,9	0,6	0,8	11,7
4. Gnr 8 bnr 22	14,8					36,5
5. Gnr 8 bnr 24	13,3					
SVK	4,8					
Sametinget	28,1					
	32,9					

<http://www.regjeringen.no/nb/dep/jd/dok/nouer/1997/nou-1997-4/8/3/8.html?id=343396>

NOU 1997: 4 - Naturgrunnlaget for samisk kultur

7.3.8 Skoltebyen: Østsamenes kollektive eiendom frem til tvangsoppdelinga i 1903-04

Interessant i denne forbindelse er de tidligere eiendomsforholdene i den såkalte Skoltebyen i Neiden. Her hadde østsamene sin sommerboplass med blant annet russisk-ortodoks gravplass og kapell. Dette området ble av norske myndigheter – iallfall rundt 1900-tallet – ansett som skoltenes felles eiendom, men de hadde aldri måttet kjøpe det av staten. Det var ikke utstedt amtsseddel på dette området, slik som tilfelle var for de som innvandret og bosatte seg i området fra 1830-40 årene.

I 1903-04 ble fellesjorden oppdelt i fire små jordlapper; en til hver av de fire østsamefamiliene. Denne utparselleringen og matrikuleringen ble gjort av myndighetene uten østsamenes samtykke og sannsynligvis for å lette mulighetene til å ekspropriere området og fossen fra østsamene til vannkraftutbygging for den gryende gruvevirksomheten i Sør-Varanger.

På denne måten ble østsamene i Neiden fratatt områdene i Skoltebyen som de hadde hatt som felles-eie fra uminnelige tider. I utmålsprotokollen står det at forretningen ble utført «efter muntlig Ordre fra Amtmannen i Finm. Amt». Einar Niemi sier i sin utredning (NOU 1994:21 s. 340):

«Ræstad sier videre i sin rapport av 1907 at formannen i Finmarkens Jordsalgskommisjon hadde fortalt at det i amtmann Truls Graffs tid (1897-1906) «uden anmodning fra vedkommende Skolter blev foretaget en opløsning av et fælleseie» hvorpå eiendommene ble «særskilt skyldlagt.» (Arnold Ræstad var sekretær i Utenriksdepartementet rundt århundreskiftet og senere utenriksminister).

Det interessante i denne sammenheng er at samtidig som norske myndigheter aldri har villet innrømme østsamene særlige rettigheter til bruken av områdets ressurser (særlig laksefiske i elva), så har de faktisk så sent om i 1903-04 lagt til grunn at de hadde felles eiendomsrett til sin gamle boplass – Skoltebyen. Riktignok har de mot østsamenes vilje avvirket felles-eiendommen og privatisert området, men likevel står det igjen at forutsetningen for denne operasjonen var at det allerede forelå en østsamisk felles eiendomsrett til området. Det juridiske grunnlaget for en slik kollektiv eiendomsrett må ha vært opprinnelig okkupasjon eller alders tids bruk.

Det kan stilles spørsmål ved det juridiske grunnlaget for tvangsoppdelingen av fellesjorden, men det vil ikke bli nærmere vurdert her.

Den politiske begrunnelse for tvangsdeling av arvejorden i 1904 var å forhindre en russisk enklave. Arvejorden forble bevart intakt og fordelt mellom fem familier, men tiltaket ble likevel opplevet som et inngrep i den øst-skoltesamiske kultur og tilhørighet. Annektering av kirkegrunn og gravplass (33,4 mål) som Sametinget og Sør-Varanger kommune har gjennomført i de senere år, oppfattes som overgrep mot den øst-/skoltesamiske kultur, selvforståelse og det religiøse liv i den gresk-ortodokse menighet, knyttet St. Georgs kapell siden innvielsen 24. juni 1565.



GJENPART (m.v. 14)

RIKSANTIKVAREN

ADR.: AKERSHUS FESTNING, BYGN. 18 · OSLO MIL · 0015 OSLO 1 · TLF. (02) 41 96 00

Telefax 02-332922

Sør-Varanger kommune
Teknisk etat
9900 KIRKENES

DERES REF.

VÅR REF. (Bes oppgitt ved svar)

DATO

3716 K-456/89 MLM/HMB

10. juli 1989

ØSTSAMETUNET I NEIDEN - SØR-VARANGER KOMMUNE
TURISME

Vi viser til brev av 14.6.89 fra Østselaget i Neiden.

Vi forutsetter at kommunens gode intensjoner med kom-
munedelplanen for Neiden/Munkefjord følges opp. Ved at
kommunen allerede nå begynner å se etter et nytt bruks-
areale til F. Hallonens campingplass, samt at hans kon-
trakt ikke uten videre fornyes ved dens utløp. Vi for-
utsetter også at annen bruk av området til turistformål
ikke tillates så lenge området bruk vil være gjenstand
for diskusjon/forhandlinger.

Riksantikvaren ønsker å bli holdt underrettet om den
videre saksgang.

For Riksantikvaren

Øivind Lunde

Øivind Lunde
underdirektør

May-Lisbeth Myrhaug
May-Lisbeth Myrhaug

Saksbehandler: May-Lisbeth Myrhaug

Gjenpart: - Østselaget i Neiden
v/Otto Borrison
9930 NEIDEN
- Sámi Dolosmuitoraddi
- Varanger Samiske Museum, Varangerbotn
- Tromsø Museum, Tromsø
- Fylkeskonservatoren i Finnmark

Samelaget



Den ortodokse kirke i Norge
St. Georgs Kirkeforening i Neiden
c/o Tvetenveien 13, N-0664 Oslo
mob. 47271396, e-post: fader.johannes@ortodoks.org

mv.15

Sametingspresident Egil Olli
Sametinget
9730 Karasjok

Neiden, 17. juni 2013

TILBAKEFØRING –og GJENBEGRAVNING AV SKOLTESAMISKE LEVNINGER TIL HØYDE 96 I PASVIK

Det vises til vedlagt kopi av brev til UiO, 7. ds.

På møte 25. februar d.å. mellom: Sametinget – Sør-Varanger kommune –og Den ortodokse kirke ble nærværende sak tatt opp under pkt. 5 på saksliste – jfr. vedlagt kopi av saksliste v/SVK Rådmann.

Det var enighet i forsamlingen, at Sametinget skulle skrive et referat fra dette møtet –og dets pkt. 1-7. Da "møterefratet" forelå, var pkt. 5 på saksliste utelatt og ikke gjengitt i referater.

Kan vi forvente Sametingets støtte i vår sak også denne gang som i 2011 ?
Jfr. kopi av "Pressemelding 2011 v/professor emeritus Gunnar Nicolaysen".

Vi hører gjerne fra Presidenten.

Med vennlig hilsen

Oiva Gregesioff Jarva
Starost/Skoltesamisk miljø

Vedlegg: - brev til UiO, 07.06.13
- brev/saksliste til Sametinget fra SVK, 21.02.13



VAATIMUS

Jälleenpalautus -ja uudelleenhautaus Paasviikin koltat/ meidän esivanhempien jäännökset/ luut Oslon Anatomisesta Institutista, UiO, Oslo til Höide 96 Pasvik, Norja (viety haudoist 1950 luvulla)

Me palaamme asiaan Paasviikinkolttien jäännöksiin / luustoon (n.30 kpl.) jotka kaivettiin ylös ja vietiin heidän haudoistaan Paasviikin laaksosta ja kuljetettiin Yliopistoon Osloon (Uio) tutkimus materialiksi Oslon Anatomisen Instituttiin Osloon.

Vaaditaan Palautettavaksi !

Me jotka olemme allekirjoittaneet nimi-kirjoituksella tätä dokumenttia, vaadimme että meidän esivanhempien jännökset, palautetaan Oslon Anatomian laitokselta, Oslo Norja. Pasvik Höide 96 jälleen hautaamista varten.

Meidän edustajamme ja diakoni Erkki Lumisalmi osllistui 26.08.2012 . Hautapaikan muistotilaisuudessa Höide 96 Pasvik jonka toimitti Norjan Ortodoksinen kirkko ja haluaa että JÄÄNNÖKSET palautetaan JÄLLEENHAUTAUSTA varten.

30.Syyskuta 2012 PASVIK Norja.

Erkki Lumisalmi

Teuvo Keskitalo

Katariina Lumisalmi

Tim Stevns

Tim Stevns

K. Ahlzeh on off

Suomen, Suomalainen

Uuhikki diali

Lynki Huh tamella

Marko Tuomi

Oja Jepsen off

Elina Vuori-Cerasim off

Anna Lumisalmi

Elina Vuori-Cerasim off

BEKREFTET KOPPI

Ref. www.copycat.no/bekreftetkopi

CopyCat AS

Org.nr. 976 814 630 MYA

2009.18

Dato

Signatur

B2

Arvid kan "Underlegede rensere erklære sig herved enige i ovenstående"

Alle de rensere er uanfæktede og kan ikke lase!! 4/8-2017 Arvid Arvid

medhjælper at få passet leveret ind. Desuden vil det være til den ar pasport som de vil smellem enkelte bestemmelser.

Derfor har lov pas og udkastet at forde i rensere uden pasport betalt.

De forening er nu har forvret pasport leveret og det er veloplyst at foreningen kører et nyt pasport og det foregår på bedste måde.

Underlegede rensere erklære sig herved enige i ovenstående

Boris Ivanovitch, Mikail Ivanovitch

Oleg, Lera Romanovitch

Sig. 2. Arvid, bro over søen

Repræsentationerne for Arvid har været meget at undersøge og undersøge til fordel for om et der bygges bro over søen for almindelig forbrug.

Mikail Ivanov

REX kopi betraites

allkopi

Dato: 02/11 - 20

Avt. Askar Malarsvingen 2 1303 Askar

Sign: [Signature]

M. M. Moitapu la
K. M. Moitapu la
K. M. Moitapu la

John Elshorn

[Signature]